



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Bienne Skater 90			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
7	C	VASILE Daniel	201435
TS	A	PONTI Gaël	99000
31	G	LOTH Benjamin	205196
33	G	ERARD Lino	214131
4		PERROT Leon	215522
10		SONDEREGGER Loris	216069
19		CHOULET Théo	219965
29		CATTIN Manoel	204213
40		ZIMMERMANN Derek	4000
44		SCHNEEBERGER Christoph	2180
50		LÜTHI Marco	206260
88		VUILLEUMIER Maxime	209243
90		HEIMBERG Marius	207466
91		VOIROL Dominique	97357

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
30:26	88		1
TOTAL 1			

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
09:05	29	2	11:05
23:33	44	2	25:33
41:03	50	2	43:03
45:50	29	2	46:08
49:06	44	2	51:06
53:59	19	2	55:59

CLUB 1	Bienne Skater 90	A
CLUB 2	Rossemaison	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum Date / Data	23.04.2022
Start / Beginn Début / Inizio	18:00	End / Ende Fin / Fine	19:54
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A22		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	103

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10010
	LOHR Dieter			

Time Keeper Chronométrateur	220820	KURZO Marc
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël
Referee 1 Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy
Referee 2 Arbitre 2	203183	GULDIMANN Cyrill
Tech. Director Directeur tech.		

2 Rossemaison			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	CHOFFAT Jérôme	204416
4	A	SIMON Amaury	204254
25	G	VUILLEUMIER Joël	97148
20	G	SIVASUBRAMANIAM As.	211204
22		MESTRE Fabio	201577
57		WEISS Tom	211202
92		TURBERG Julien	208089
83		NEUKOMM Alexis	209398
94		STUDER Bastien	208090
95		CHOFFAT Gautier	214091
99		HIRT Yaël	208342
13		NEUKOMM Arnaud	207264

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
34:51	22	83	1
46:08	83	TS	2
59:56	95	TS	3
TOTAL 3			

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
18:57	TS	2	20:57
46:54	57	2	48:54
49:56	94	2	51:56

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	1 3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95114
	ROETHLISBERGER Hans-Ueli			

TOTAL 3			
TIME OUT X			

TOTAL 6 min			
--------------------	--	--	--